

# aponorm® Inhalatoren – Reinigung & Desinfektion von Zubehörteilen

## HINWEISE

- Folgen Sie den Anweisungen zur Reinigung und Desinfektion genau, da sie für die Leistungen des Gerätes und dem therapeutischen Erfolg grundlegend sind.
- Waschen Sie Ihre Hände immer gründlich, bevor Sie die Zubehörteile säubern und desinfizieren.
- Wird das Gerät von mehreren Personen genutzt, sollte es zuvor für den Wiedereinsatz aufbereitet werden. Die Aufbereitung umfasst den Austausch sämtlicher Zubehörteile inklusive Verneblereinheit und Luftfilter sowie eine Geräteoberflächendesinfektion mit einem handelsüblichen Flächendesinfektionsmittel. Für den Austausch sämtlicher Zubehörteile gibt es in Ihrer Apotheke Komplettssets (sog. Year Packs), deren Lieferumfang alle auszutauschenden Teile beinhaltet.

## REINIGUNG

Reinigen Sie alle Zubehörteile nach jeder Behandlung gründlich, um Medikamentenrückstände und mögliche Verunreinigungen zu entfernen. Verwenden Sie zum Reinigen und Desinfizieren stets Trinkwasser.

**Kompressor:** Verwenden Sie ein weiches, leicht feuchtes Tuch und ein nicht scheuerndes Reinigungsmittel. Stellen Sie sicher, dass keine Flüssigkeiten in das Gerät eindringen und das Netzkabel abgezogen ist.

**Verneblereinheit/Mund- und Nasenstück/Masken:** Drehen Sie das Oberteil der Verneblereinheit gegen den Uhrzeigersinn, um diese zu öffnen und um den Zerstäubereinsatz zu entfernen. Spülen Sie alle Teile der Verneblereinheit, Mund- und Nasenstück sowie Masken unter fließendem Wasser kurz vor. Legen Sie danach die Zubehörteile ca. 5 Minuten lang in warmes Wasser mit etwas Spülmittel. Spülen Sie danach die Zubehörteile gründlich mit fließendem Wasser ab und schütteln Sie das noch überschüssige Wasser ab.

**Luftschlauch:** Nur äußerlich reinigen! Reinigen Sie den Luftschlauch nur mit warmen Wasser und eventuell etwas Spülmittel. Sollte Feuchtigkeit in den Schlauch gelangen, schließen Sie bitte den Schlauch an den Kompressor an. Schalten Sie den Kompressor ein und lassen Sie ihn so lange laufen bis ein eventuell aufkommender Feuchtigkeitsniederschlag im Schlauch beseitigt ist.

## DESINFEKTION IN KOCHENDEM WASSER

**Verneblereinheit/Mund- und Nasenstück/Silikon-Maske/TPE-Maske:** Legen Sie die Zubehörteile mind. 5 Minuten lang in kochendes Wasser. Verwenden Sie einen sauberen Kochtopf.



**Hinweis:** Achten Sie auf ausreichend Wasserstand im Kochtopf, damit die Zubehörteile nicht den Topfboden berühren, da es bei Kontakt des Kunststoffes der Zubehörteile mit dem heißen Topfboden sonst zu Beschädigungen (Kunststoff schmilzt) kommen kann.

**Nach dem Abkochen:** Legen Sie die Zubehörteile auf eine trockene, saubere und saugfähige Unterlage und lassen Sie sie vollständig trocknen.

**Kompressor/Luftschlauch/Masken aus PVC:** Auf keinen Fall abkochen oder thermisch desinfizieren!

aponorm® – eine Qualitätsmarke von:

# aponorm® Inhalatoren – Reinigung & Desinfektion von Zubehörteilen



## CHEMISCHE DESINFEKTION

Die Zubehörteile (außer der Luftschlauch) für unsere aponorm® Inhalationsgeräte können mit chemischen Desinfektionsmitteln gereinigt werden.

Achten Sie bei der Wahl des Desinfektionsmittels auf Verweise wie

- Begrenzt viruzid
- begrenzt viruzid PLUS oder
- viruzid

Falls diese Angaben nicht verwendet werden, achten Sie auf Formulierungen wie

- „wirkt gegen Bakterien, Pilze und Viren“ → im Speziellen Influenza (H1N1, H5N1), Herpes, grippale Infekte etc. oder
- „zusätzlicher Schutz vor Krankheiten und Infektionen“

Herkömmliche Desinfektionsmittel aus der Drogerie oder auch vom Discounter weisen oft diese Informationen aus und können für die Reinigung der Zubehörteile verwendet werden. Ansonsten ist auch jedes Mittel aus der Apotheke für die Flächendesinfektion gebräuchlich.

Bitte beachten Sie beim Desinfizieren der Zubehörteile auf die Anwendungshinweise des Desinfektionsmittel-Herstellers.

## AUFBEWAHRUNG

Bewahren Sie die Zubehörteile nicht in feuchter Umgebung oder zusammen mit feuchten Gegenständen auf. Legen Sie die Bestandteile an einem trockenen und staubfreien Ort bzw. lagern Sie die Teile am besten in dem im Lieferumfang enthaltenen Aufbewahrungsbeutel.

aponorm® – eine Qualitätsmarke von:



WEPA Apothekenbedarf GmbH & Co KG, Am Fichtenstrauß 6 – 10, D-56204 Hillscheid · T +49 (0)2624 107-0 (Zentrale),  
F +49 (0)2624 107-444 · Registergericht Montabaur HRA 3216, Pers. haft. Ges. ACI Verwaltungsgesellschaft mbH, Hillscheid,  
Geschäftsführer Dr. Christian Ciesielski, Registergericht Montabaur HRB 23279, www.wepa-apothekenbedarf.de

